

Xiaomi Mijia Tool Kit Používateľská príručka

Originálne pokyny



Pred použitím si pozorne prečítajte tento návod a uschovajte si ho pre budúce použitie.

Bezpečnostné pokyny

- Nástroje, ktoré sú súčasťou tejto súpravy, možno použiť na činnosti, ako je dierovanie, ťahovanie, meranie a rezanie. Prečítajte si všetky bezpečnostné upozornenia, pokyny, obrázky a špecifikácie dodané s týmto náradím. Nedodržanie týchto pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom alebo vážne zranenie.
- Nepoužívajte príslušenstvo, ktoré nie je špeciálne navrhnuté a odporúčané výrobcom náradia. Aj keď je možné k elektrickému náradu pripojiť príslušenstvo, nie je možné zaručiť jeho bezpečnú prevádzku.
- Vonkajší priemer a hrúbka príslušenstva musia byť v rámci menovitej kapacity vášho elektrického náradia. Príslušenstvo, ktoré nespĺňa špecifikácie, nie je možné správne namontovať.
- Vrták musí zodpovedať vretenu alebo skľučovadlu elektrického nástroja. Nesprávne zvolené príslušenstvo alebo montážny hardvér môže spôsobiť nestabilitu, nadmerné vibrácie a stratu kontroly.
- Nepoužívajte poškodené príslušenstvo. Pred každým použitím skontrolujte všetko príslušenstvo, ako napríklad nástavce, či nie je prasknuté, zlomené alebo nadmerne opotrebované. Ak elektrické náradie alebo akékoľvek príslušenstvo spadne, skontrolujte, či nie je poškodené, alebo ho vymeňte za nepoškodené.
- Po kontrole a inštalácii udržiavajte seba a iné osoby v bezpečnej vzdialenosti od rotujúcej roviny príslušenstva a potom nechajte elektrické náradie bežať pri maximálnych otáčkach jednu minútu bez zaťaženia. Počas tejto skúšky sa poškodené príslušenstvo zvyčajne od náradia odpojí.
- Používajte osobné ochranné prostriedky (OOP). V závislosti od použitia používajte tvárový štít, ochranné okuliare alebo ochranné okuliare. V prípade potreby si nasadte protiprachovú masku, ochranu sluchu, rukavice a pracovnú zásteru odolnú voči malým abrazívnym časticiam a úlomkom. Ochrana očí musí byť schopná zastaviť lietajúce úlomky z rôznych činností.
- Osoby v blízkosti udržiavajte v bezpečnej vzdialenosti. Každý, kto vstúpi do pracovného priestoru, musí nosiť osobné ochranné prostriedky. Úlomky obrobkov alebo poškodené príslušenstvo môžu odletieť a poraniť každého v blízkosti pracovného priestoru.
- Pri spúšťaní náradie vždy pevne držte. Reakčný krútiaci moment môže spôsobiť deformáciu náradia, keď motor zrýchli na plné otáčky.
- Počas používania odporúčame upínať obrobok pomocou svorky. Po upnutí obrobkov pomocou svorky môžete náradie obsluhovať jednou alebo oboma rukami.
- Náradie neodkladajte, kým sa nástavec úplne nezastaví. Rotujúce príslušenstvo môže naraziť do blízkych predmetov a spôsobiť stratu kontroly.

- Po výmene nástrojov alebo vykonaní akýchkoľvek úprav sa uistite, že je nástroj, drážka alebo akákoľvek upravená časť pevne utiahnutá. Uvoľnené upravené diely sa môžu neočakávane pohnúť a spôsobiť stratu kontroly. Okrem toho môžu uvoľnené rotujúce nástavce prudko vymrštiť.
- Elektrické náradie nepoužívajte, keď je opreté o telo používateľa. Akýkoľvek náhodný kontakt môže spôsobiť zachytenie rotujúceho príslušenstva o váš odev a jeho pritiahnutie k sebe.
- Odporúčame pravidelne čistiť elektrické náradie a nabíjací port. Nadmerné nahromadenie kovového prachu môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
- Elektrické náradie nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov. Iskry by mohli tieto materiály zapáliť.
- Nepoužívajte príslušenstvo, ktoré vyžaduje kvapalnú chladiacu kvapalinu. Voda alebo iné kvapalné chladiace kvapaliny môžu spôsobiť úraz elektrickým prúdom.



Všeobecné bezpečnostné upozornenia pre elektrické náradie

VAROVANIE! Prečítajte si všetky bezpečnostné upozornenia, pokyny, obrázky a technické údaje dodané s týmto elektrickým náradím. Nedodržanie všetkých nižšie uvedených pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, požiar a/alebo vážne zranenie.

Všetky upozornenia a pokyny si uschovajte pre budúce použitie. Pojem "elektrické náradie" v týchto upozorneniach sa vzťahuje na náradie napájané zo siete (s káblom) alebo na náradie napájané z akumulátora (bez kábla).

Bezpečnosť v pracovnom priestore

- Pracovný priestor udržiavajte čistý a dobre osvetlený. Neporiadok alebo tmavé priestory zvyšujú riziko nehôd.
- Nepoužívajte elektrické náradie vo výbušnom prostredí, ako napr. v prítomnosti horľavých kvapalín, plynov alebo prachu. Elektrické náradie vytvára iskry, ktoré môžu zapáliť prach alebo výpary.
- Pri práci s elektrickým náradím udržiavajte deti a okolostojace osoby v bezpečnej vzdialenosti. Rozptýlenie môže spôsobiť stratu kontroly nad náradím.

Elektrická bezpečnosť

- Zástrčky elektrického náradia musia zodpovedať typu zásuvky. Zástrčku nikdy nijako neupravujte. Nepoužívajte žiadne adaptéry s uzemneným (uzemneným) elektrickým náradím. Neupravené zástrčky a zodpovedajúce zásuvky znižujú riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Vyhnite sa fyzickému kontaktu s uzemnenými alebo uzemnenými povrchmi, ako sú potrubia, radiátory, sporáky a chladničky. Ak je vaše telo uzemnené alebo uzemnené, zvyšuje sa riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Nevystavujte elektrické náradie dažďu alebo vlhkosti. Voda, ktorá sa dostane do elektrického náradia, zvyšuje riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Nezneužívajte kábel. Nikdy nepoužívajte kábel na prenášanie, ťahanie alebo odpojenie elektrického náradia. Kábel chráňte pred teplom, olejom, ostrými hranami alebo pohyblivými časťami. Poškodené alebo zamotané káble zvyšujú riziko úrazu elektrickým prúdom.

- Pri používaní elektrického náradia vo vonkajšom prostredí používajte predlžovací kábel vhodný na vonkajšie použitie. Používanie kábla vhodného na vonkajšie použitie znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Ak je používanie elektrického náradia vo vlhkom prostredí nevyhnutné, použite napájací zdroj chránený prúdovým chráničom (RCD). Použitie prúdového chrániča znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.

Osobná bezpečnosť

- Pri práci s elektrickým náradím buďte ostražití, sledujte, čo robíte, a používajte zdravý rozum. Elektrické náradie nepoužívajte, ak ste unavení alebo pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Chvilka nepozornosti pri práci s elektrickým náradím môže viesť k vážnemu zraneniu.
- Používajte osobné ochranné prostriedky. Vždy používajte ochranné okuliare. Ochranné pomôcky, ako je maska proti prachu, protišmyková bezpečnostná obuv, tvrdý klobúk alebo ochrana sluchu, používané za vhodných podmienok, znižujú riziko úrazu.
- Zabráňte neúmyselnému spusteniu. Pred pripojením k zdroju napájania a/alebo batérii, zdvíhaním alebo prenášaním náradia sa uistite, že je vypínač v polohe OFF. Prenášanie elektrického náradia s prstom na spínači alebo pripojenie náradia k zdroju napájania, keď je spínač zapnutý, môže viesť k úrazu.
- Pred zapnutím elektrického náradia odstráňte všetky nastavovacie kľúče alebo nástroje. Kľúč alebo iný nástroj, ktorý zostane pripevnený na rotujúcej časti náradia, môže spôsobiť poranenie.
- Nevyvíjajte nadmernú námahu. Počas práce udržiavajte vždy stabilný postoj a rovnováhu. Umožní to lepšiu kontrolu nad náradím v neočakávaných situáciách.
- Vhodne sa oblečte. Nenoste voľné oblečenie ani šperky. Vlasy a oblečenie udržiavajte mimo dosahu pohyblivých častí. Voľný odev, šperky alebo dlhé vlasy môžu byť zachytené pohyblivými časťami.
- Ak sú k dispozícii pripojovacie zariadenia na odsávanie a zber prachu, uistite sa, že sú správne pripojené a používané. Používanie odsávania môže znížiť riziká spojené s prachom.
- Nedovoľte, aby vás časté používanie náradia viedlo k podceneniu rizík a ignorovaniu bezpečnostných pokynov. Neopatrný úkon môže v zlomku sekundy spôsobiť vážne zranenie.

Používanie a údržba elektrického náradia

- Nepreťažujte elektrické náradie. Používajte správne náradie pre dané použitie. Správne náradie vykoná prácu lepšie a bezpečnejšie pri rýchlosti, na ktorú bolo navrhnuté.
- Elektrické náradie nepoužívajte, pokiaľ spínač neumožňuje jeho zapnutie a vypnutie. Každé náradie, ktoré sa nedá ovládať spínačom, je nebezpečné a musí sa opraviť.
- Pred akýmkoľvek nastavením, výmenou príslušenstva alebo skladovaním náradia odpojte zástrčku od zdroja napájania a/alebo vyberte akumulátor, ak je odnímateľný. Tieto opatrenia znižujú riziko neúmyselného spustenia náradia.
- Nepoužívané elektrické náradie uchovávajte mimo dosahu detí a nedovoľte, aby s ním pracovali osoby, ktoré nie sú oboznámené s jeho používaním alebo s týmito pokynmi. Elektrické náradie je v rukách nezaškolených používateľov nebezpečné.
- Elektrické náradie a príslušenstvo udržiavajte v dobrom stave. Kontrolujte, či nedochádza k nesprávnemu nastaveniu alebo trhaniu pohyblivých častí, poškodeniu dielov a akýmkoľvek iným stavom, ktoré môžu ovplyvniť prevádzku náradia. Ak je náradie poškodené, nechajte ho pred použitím opraviť. Mnohé nehody sú spôsobené zle udržiavaným náradím.

- Rezné nástroje udržiavajte ostré a čisté. Správne udržiavané rezné nástroje s ostrými hranami sa menej zasekávajú a ľahšie sa s nimi manipuluje.
- Elektrické náradie, príslušenstvo a nástrojové bity atď. používajte v súlade s týmito pokynmi, pričom zohľadnite pracovné podmienky a vykonávanú prácu. Používanie náradia na iné účely, než na ktoré je určené, môže viesť k nebezpečnej situácii.
- Rukoväte a úchopové plochy udržiavajte suché, čisté a zbavené oleja a mastnoty. Klzké rukoväte a úchopové plochy znemožňujú bezpečné držanie a ovládanie náradia v neočakávaných situáciách.

Používanie a údržba akumulátorového náradia

- Nabíjajte iba nabíjačkou určenou výrobcom. Nabíjačka vhodná pre jeden typ akumulátora môže pri použití s iným typom akumulátora spôsobiť nebezpečenstvo požiaru.
- Elektrické náradie používajte len so špeciálne určenými akumulátormi. Používanie iných akumulátorov môže viesť k riziku poranenia alebo požiaru.
- Ak sa batéria nepoužíva, uchovávajte ju mimo dosahu kovových predmetov, ako sú kancelárske spinky, mince, kľúče, klince, skrutky alebo iné malé kovové predmety, ktoré môžu spojiť kontakty batérie. Skratovanie kontaktov batérie môže spôsobiť popáleniny alebo požiar.
- Pri nesprávnej manipulácii s batériou môže z nej vytekať kvapalina - vyhnite sa kontaktu s ňou. Ak dôjde k náhodnému kontaktu, Zasiahnuté miesto opláchnite vodou. Ak sa kvapalina dostane do očí, vyhľadajte lekársku pomoc. Kvapalina z batérie môže spôsobiť podráždenie alebo popáleniny.
- Nepoužívajte poškodenú alebo upravenú batériu alebo nástroj. Poškodené alebo upravené batérie môžu vykazovať nepredvídateľné správanie, ktoré môže viesť k požiaru, výbuchu alebo zraneniu.
- Nevystavujte batériu ani náradie ohňu alebo nadmernému teplu. Vystavenie ohňu alebo teplotám nad 130 °C môže spôsobiť výbuch.
- Dodržiavajte všetky pokyny na nabíjanie a nenabíjajte batériu alebo náradie mimo teplotného rozsahu uvedeného v návode. Nesprávne nabíjanie alebo nabíjanie mimo uvedeného teplotného rozsahu môže poškodiť batériu a zvýšiť riziko požiaru.

Servis

- Servis elektrického náradia môže vykonávať len kvalifikovaná osoba. Používajte iba originálne náhradné diely. Tým sa zabezpečí zachovanie bezpečnosti náradia.
 - Poškodené akumulátory nikdy neopravujte.
- Servis akumulátorov by mal vykonávať len výrobca alebo autorizované servisné stredisko.

Bezpečnostné pokyny pre všetky operácie

- Pri práci držte elektrické náradie za izolované úchopové plochy, ak existuje možnosť, že sa spojovací prvok dostane prísť do kontaktu so skrytým elektrickým vedením. Kontakt spojovacieho prvku so "živým" vodičom môže spôsobiť, že odkryté kovové časti náradia sa stanú "živými" a obsluha môže utrpieť úraz elektrickým prúdom.

Ďalšie bezpečnostné informácie

- Obrobok zaistíte. Obrobok zaistený pomocou svoriek alebo vo zveráku je držaný bezpečnejšie ako ručne.
- Pred odložením elektrického náradia vždy počkajte, kým sa úplne nezastaví. Používané náradie sa môže zaseknúť a spôsobiť stratu kontroly nad náradím.
- Ak sa pracovný nástroj zablokuje, okamžite ho vypnite. Buďte pripravení na silné reakčné momenty, ktoré môžu spôsobiť spätný ráz. K zablokovaniu dochádza, keď sa nástroj zasekne v obrobku alebo keď je nástroj preťažený.
- Na zistenie prítomnosti skrytých vedení použite vhodné detektory alebo sa obráťte na miestnych dodávateľov elektrickej energie. Kontakt s elektrickými káblami môže spôsobiť požiar a úraz elektrickým prúdom. Poškodenie plynového potrubia môže viesť k výbuchu. Prasknuté vodovodné potrubie spôsobí škody na majetku.
- Elektrické náradie držte pevne. Pri uťahovaní a povoľovaní skrutiek sa pripravte na dočasne vysoké reakčné momenty.
- Pri poškodení alebo nesprávnom používaní batérie môžu unikáť výpary. Batéria sa môže vznietiť alebo explodovať. Zabezpečte dobré vetranie priestoru a v prípade akýchkoľvek problémov vyhľadajte lekársku pomoc. Výpary môžu dráždiť dýchacie cesty.
- Batériu neotvárajte. Existuje riziko skratu.
- Batéria sa môže poškodiť ostrými predmetmi, ako sú klince alebo skrutkovače, alebo vonkajšou silou. Batéria sa môže poškodiť vnútorným skratom, ktorý môže spôsobiť popálenie, zadymenie, výbuch alebo prehriatie batérie.
- Batériu používajte len s výrobkami od výrobcu. Je to jediný spôsob, ako ochrániť batériu pred nebezpečným preťažením.
- Chráňte batériu pred teplom, napríklad pred dlhodobým intenzívnym slnečným žiarením, ohňom, nečistotami, vodou a vlhkosťou. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu a skratu.

Riešenie problémov

Chyby	Možné príčiny	Riešenie
Pri stlačení tlačidla napájania elektrického skrutkovača bliká indikátor červeno.	Vybitá batéria.	Batériu nabite.
Elektrický skrutkovač po stlačení tlačidla napájania nefunguje.	Vybitá batéria.	Batériu nabite.
Nie je možné vložiť vrták.	Veľkosť vrtáka nie je kompatibilný.	Použite vhodný vrták.
Elektrický skrutkovač nemožno nabíť.	Nabíjací kábel nie je zapojený alebo nie použitý dodaný nabíjací kábel.	Skontrolujte, či je nabíjací kábel správne pripojený, a pre nabíjanie použite kompatibilný adaptér (nabíjací kábel a adaptér je potreba zakúpiť samostatne).

Technické údaje

Názov: Xiaomi Mijia Tool Kit

Model: MJGJX001QW

Rozmery výrobku: približne 297 × 230 × 70 mm

Čistá hmotnosť: približne 2,48 kg

Hrubá hmotnosť: približne 2,76 kg

Parametre elektrického skrutkovača:

Name: Xiaomi Mijia Electric Straight Screwdriver

Model: MJDDLSD004QW

Typ batérie: dobíjateľná lítium-iónová batéria

Menovitá kapacita: 2000 mAh

Parametre nabíjania: 5 V 1 A

Nabíjací port: Typ C

Maximálny krútiaci moment v elektrickom režime: 4 N-m

Maximálny krútiaci moment v manuálnom režime: 8 N-m

Otáčky naprázdno: 220 ot.

Čas nabíjania: približne 180 minút

Typ bitu: C6.3

Prevádzková teplota: 0 °C až 40 °C

Teplota nabíjania: 5 °C až 40 °C

Teplota skladovania: -10 °C až 45 °C

Vyhlásenie o hodnotách emisií hluku podľa normy EN 62841

(predpokladaná neistota 3 dB(A)):

Hladina akustického tlaku: 58,6 dB(A)

Hladina akustického výkonu: 66,6 dB(A)

Vyhlásenie o hodnotách emisií vibrácií podľa normy EN 62841

(predpokladaná odchýlka 1,5 m/s²): 2,5 m/s²

Poznámky:

- Deklarované hodnoty celkových vibrácií a deklarované hodnoty emisií hluku boli namerané v súlade so štandardnou skúšobnou metódou a môžu sa použiť na porovnanie dvoch prístrojov.
- Deklarované hodnoty celkových vibrácií a deklarované hodnoty emisií hluku sa môžu použiť aj na predbežné posúdenie expozície.

Upozornenie:

- Emisie vibrácií a hluku počas skutočného používania elektrického náradia sa môžu líšiť od deklarovaných hodnôt v závislosti od spôsobu používania náradia, najmä od typu obrábaného obrobku.
- Je potrebné stanoviť bezpečnostné opatrenia na ochranu obsluhy na základe odhadu expozície v skutočných podmienkach používania (berúc do úvahy všetky časti pracovného cyklu, ako napríklad časy, keď je náradie vypnuté a keď je vo voľnobehu, s výnimkou času spustenia).

Batéria nie je vymeniteľná.

Informácie o zhode

Vyhlásenie o zhode EÚ



Spoločnosť Xiaomi Communications Co, Ltd. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade s platnými smernicami a európskymi normami a ich dodatkami. Úplné znenie vyhlásenia EÚ o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:
h t t p s : //www.mi.com/global/support/terms/

Informácie o likvidácii a recyklácii



Všetky výrobky označené týmto symbolom sú odpadom z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ podľa smernice 2012/19/EÚ) a nemali by sa miešať s netriedeným domovým odpadom. Namiesto toho by ste mali chrániť ľudské zdravie a životné prostredie a odovzdať odpadové zariadenie na určené zberné miesto na recykláciu odpadových elektrických a elektronických zariadení, ktoré určila vláda alebo miestny orgán. Správna likvidácia a recyklácia pomôžu predísť možným negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudskému zdraviu. Ďalšie informácie o umiestnení a podmienkach týchto zberných miest získate od svojho inštalatéra alebo od miestnych orgánov.

Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresa: #019, 9. poschodie, budova 6, 33 Xierqi Middle Road, Haidian District, Peking, 100085, Čína

Ďalšie informácie nájdete na stránke www.mi.com.

Používateľská príručka Verzia: V1.0

Dovozca:
Beryko s.r.o.
Pod Vinicemi 931/2, 301 00 Plzeň
www.beryko.cz

EU REP.
Xiaomi Technology Netherlands B.V.
E5, WTC The Hague, Prinses Beatrixlaan 582,
2595 BM, The Hague, The Netherlands
contact@support.mi.com

